

Déli Hirlap

MEGJEJENÉSI ÉS KIADÓHIVATAL: Timisoara-Belváros, Szabadság-utca 4. sz. • Telefon este 9 óráig 1-21, nappal 11. vagy 1-22. sz. • ELŐFIZETÉSI ÁRAK KÜLFÖLDÖN: Havi 120 Lel., negyedévre 300 Lel., félévre 500 Lel. az egész évre 900 Lel. vagy esetleg egyenlő árával váltakozó

POLITIKAI NAPILAP
FELKELTÉS: DR. VUCHETICH ENDRE

ELŐFIZETÉSI ÁRAK TEMESVÁROTT ÉS VIDÉKEN: HAVI 60 Lel., negyedévre 120 Lel., félévre 200 Lel., egész évre 360 Lel. • Kötésdíj: valamennyi állandó munkatársunk részére havi 60 Lel., egy napra 20 Lel., egy félóra 30 Lel. és egy egész óra 50 Lel.

VI. ÉVFOLYAM * 147. SZÁM. TIMISOARA, 1930 JULIUS 2, SZERDA ARA 4 LEI, BUKARESTBEN 5 LEI

A bánásági magyarok parlamentje számba vette a mult év munkáját, új célokat tűzött ki, tanúságot tett az egységről, bírálta a svábokkal való viszonyt és erélyesen állást foglalt a földigényjogosultak ügyében

Mint az egész kisebbségi magyar sajtóban egyedül mi propagáljuk hosszú hónapok óta, hogy a sváb népközösséggel való együttműködésünk és annak lehetősége alapos revízióra szorul, végre hangos szóval kifejezésre jutott az Országos Magyar Párt bánásági tagozatának közgyűlésén is. Nem a propaganda, hanem a tények készítettek elő a talajt eddigi magatartásunk felülvizsgálására. Hónapok előtt a következőket irtuk: Mivel azok az érvek, melyek a magyarság részéről a sváb népközösséggel való együttműködés érdekében hangzottak el nem egyszer, a sváboknál süket fülekre találtak, belátható időn belül be fog következni az, hogy a magyarság ott keressen kisebbségi fegyvertársakat a svábok között, ahol azokat megtalálja.

Nos, ugyilátszik, ez az idő elérkezett. Állandóan áldozatokat hozni egy olyan eszme érdekében, mely az egyik fél ellenzése folytán meg nem valósulhat, döreség volna. A sváb népközösség vezetői részéről nem találkozunk azzal a megértéssel, mely egyedüli előfeltétele a közös munkának. Jelentéktelen, de jellemző eset az e l l e n ü n k irányuló hangulatra, hogy a magyar népünnepélyvel kapcsolatban egy vászonreklámnak a Lloyd-soron való kifüggesztését — ugyanazon a helyen, ahol eddig mindig volt hasonló plakát — a város jelenlegi helyettes sváb polgármestere azzal az indoklással nem engedélyezte, hogy az sérti az ő szépészeti érzékét. Ugyanez a sváb bizottsági tag tette ezt, aki a magyarok szavazataival is néhány nap mulva választott alpolgármestere kíván lenni Temesvárnak. Itt is bizonyos revízióra lesz szükség.

Hogy elegendő erővel rendelkezünk, éppen a Magyar Párt közgyű-

lése is bizonyította, mely a magyarságnak a Bánásban való törhetetlen egységéről tett tanúságot olyan magasszintű felszólalások közepette, melyekkel évtizedes hagyományokkal rendelkező pártok is ritkán dicsekedhetnek. Kimagasló tanulmány volt ezek között is J a k a b f f y Elemér dr. országos képviselő, központi alelnök beszé-

Számbavevjük munkánk eredményét

Péter és Pál apostolok ünnepén folyt le a temesvári, temestorontálmegyei, krassói és szörényi magyarság szokásos évi parlamentje, a Magyar Párt bánásági tagozatának közgyűlése. Az impozáns gyűlés ünnepi keretek között folyt le és arra a Bánág minden magyarlakta vidékéről szerettek össze a részvevők. A Magyar Párt országos központja és a magyar parlamenti csoport részéről J a k a b f f y Elemér dr. alelnök és kamarai képviselő jelent meg. A m b r ó z y Andor báró elnök délelőtt féltízkor nyitotta meg az évi közgyűlést a Luna-parányári színházban, amelynek tágas nézőterét megtöltötték a gyűlésen résztvevők. Üdvözölte a megjelenteket, majd a jegyzőkönyv vezetésére fölkérte P á l l György dr. főtíkárt, a hitelesítésre pedig B i t t ó Ferencet és T a k á c s Kálmánt. Megnyitó beszédében azután visszaillesztést vett a párttagozat mult évi működésére. Évente Péter-Pálkor — mondta — gyűlünk össze, hogy számbavevjük munkánk eredményét, mint a gazda, aki ilyenkor kezdi meg az ara-

Magyar alpolgármestert Temesvárnak

Ambrózy Andor báró elnök melegen üdvözölte az időközben megérkezett Jakabffy Elemér dr. képviselőt, aki mellette foglalt helyet. A je-

de, mely nemzetközi vonatkozásával méltán keltett érdeklődést és A m b r ó z y Andor báró bánásági elnök beszéde, mely utmutató és iránykijelölés volt a jövőre. A komoly felszólalások és az egész ülés méltóságjeljes lefolyása hiven tükrözte vissza a magyarság eszmévilágát és elhelyezkedését a romániai nemzetek között.

Ha az eredmény nem egy olyan gazdag, mint azt a ráfordított munka után várhatnánk, azért nem eszketenő buzgalommal tovább dolgozunk, miként a gazda, aki az egyik aratás után, újra nekilát munkája folytatásának.

Pál György dr. főtíkárt olvasta föl azután terjedelmes és az elmúlt évi pártélet és munkálkodás minden mozzanatára részletesen kitérő jelentését. A jelentés vázolja a Magyar Párt bánásági tagozatának politikai, gazdasági és kulturális tevékenységét, ismerteti az újabb szervezkedési munkálatokat, vázolja a gazdakörök érdekében tett eredményes fáradozást, részletesen ismerteti a bánásági és erdélyi magyar tanulóifjuság segélyezése érdekében megindított mozgalmat. A jelentés megemlékezik a Déli Hirlapban K u b á n Endre szerkesztő által a bázosi szegény magyarok kápolnájának építésére kezdeményezett akcióról is. Végül kegyeletesen szól a jelentés az elmúlt esztendőben elhalt párttagokról, akik emlékének a közgyűlés fölállással adózott.

könyvi köszönetet szavazzon Pál György dr.-nak. Tóth Sándor és Keltz Simon hasonló értelmű felszólalása után Skutecky Miksa dr. kívánatosnak mondotta, hogy az intézőbizottság évente többször üljön össze. Ambrózy Andor báró elnök rámutatott arra, hogy ez sok nehézséggel jár, különösen a vidéki tagok részéről és éppen ezért, hogy a párttagozat belső ügyeinek vitelére minél többen szólhassanak bele, kibővítik az elnöki tanácsot. A c z e l Oszkár dr., ifj. K á l m á n Béla dr., P o g á n y László és Szappanos Gyula a magyarságnak és a város vezetésében való részvételéről szólnak, kívánatosnak tartják a városnál egy magyar alpolgármester megválasztását és azt, hogy a magyarságnak a vármegyei szövettségben is képviselése legyen. Kifogásolják, hogy a német-sváb népközösség nem tartotta be teljes mértékben a választási paktumot. U n g á r Adolf dr. ismertette a választási paktumot és kifejtette, hogy e tekintetben a svábokat nem érheti szemrehányás, mivel a megállapodást nem szegték meg.

A kisántánt sajtó-offenzívája

J a k a b f f y Elemér dr. kamarai képviselő állott föl azután szólásra. B e t h l e n György gróf országos elnöknek, a párt országos központjának és a magyar parlamenti csoportnak üdvözlését tolmácsolta. Rámutatott arra, hogy a bánásági tagozatot nem szükséges a munkára buzdítani, lelkesíteni, mert itt valóban buzgó és lelkes munka folyik, mert ennek a tagozatnak minden tagja önzetlenül és önfeláldozóan igyekszik előbbre vinni szerencsétlen magyar népünk sorsát. Azután szólt a kisántánt által tervezett bécsi sajtótíkárság-

Átvettem az Imperial szállót Lugoson
kényelmesen, ujonnan és előkelően berendezve, 23 szobával, fürdőszobával. :- A legszolidabb szoba árak, figyelmes kiszolgálás. Utazóknak 10% engedmény. **ÉTTEREM** a házban.
Tulajdonos:
WEISZ IGNAC volt temesvári Ferdinand szálló igazgató

Elegáns és olcsó.
Prompt ab raktár szállítható.
Nagy készletek!
Mintalap és árjegyzék ingyen



Kertibutorok: asztalok, padok, karosszékek, székek és egyéb
vasbutorok a legelőnyösebb árban

M. Bozsák és Fia R. T.
sodronyáru- és vasbutorgyár cégnél szerezhetők be.

ról. Elmondta ennek keletkezési történetét. Ismételt fordult elő, hogy nagy svájci lapok hoztak cikket kisántant államférfiaktól, így többek között B e n e s csehszlovák külügyminisztertől és M a n i u Gyula román miniszterelnöktől, akik azt irták, hogy országukban a kisebbségek megelégedettek és boldogok. Ugyanezek a lapok egy-két nap múlva azonban erősen rá-cáfoltak az illusztris cikkirók érveleire. A kisántant sajtótítkárság már most arra való lesz, hogy ilyen cáfolatoktól megkímélje a kisántant vezető politikusait és maga igyekszik a kisántant érdekében való híreket elhelyezni. A világ közvéleménye azonban tisztában van

Az elnöki tanács és intézőbizottság új tagjai

Ambrózy Andor báró elnök szövege után az alapszabályok szükséges módosításáról, amelyet Páll György dr. főtitkár előadásában a közgyűlés elfogadott akként, hogy ezentúl az elnöki tanácsnak huszonöt helyett harminckét tagja lesz. Azután az üresedésben levő alelnöki állásra K a k u k János dr-t és a megüresedett főpénztárosi állásra B o g m a Miklóst választották meg. Az elnöki tanács új tagjai lettek: Tóth Sándor, Rech K. Géza, Aczél Oszkár dr. Nikolics Dániel Lugosról, Hartner László dr. Perjámosról, Brieger József Oravicáról, Szaboleska László dr. és Rosenthal Marcell dr. Az intézőbizottság új tagjaiul a következőket kooptálták: Sebestén Béla, Somolik Károly, Jancsó Károly, Kovács Ödöd dr., Rudas Jenő,

A földigényjogosultak ügye a Népszövetség elé kerül

P á l l György dr. főtitkár beszélt azután az óriási nyomorban élő magyar telepesekről, akiknek földjeit az agrárreform alapján kisajátították. Hangsúlyozta, hogy a magyar telepeseknek hatszáznegyvenhat olyan katonaviselt fia van, akik földigényjogosultak, de nem vették föl őket a táblába. J a k a b f f y Elemér dr. rámutat arra, hogy a telepések ügyében a Népszövetség már döntött, és kétszer abban az ügyben nem ítélik. Ezek azonban jogtalanul a föld-

ezeknek a híreknek az értékével. Beszéde végén hangsúlyozta, hogy a magyarságnak haladnia kell továbbra is a megkezdett uton és nem szabad elfeledni egy kisebbségi magyarnak sem, hogy az állampolgári kötelezéseken kívül saját nemzete iránt is vannak kötelezettségei. Jogainkért az összes törvényes eszközök igénybetételével továbbra is harcolnunk kell.

Jakabffy Elemér dr.-nak nagy lelkesedéssel fogadott beszéde után a közgyűlés egyhangulag elfogadta az évi jelentést, továbbá K a k u k János dr. főpénztárosi, valamint V u c h e t i c h Endre dr. és P o g á n y László ellenőri jelentését.

Bakos László, Földváry Fülöp, Hladik Sándor, Szánthó László, Szeiller Róbert, Paál László, Tóth Benjámín, Garai Adolf, Tietze Vilmos, Sztrancsik András, Novák Károly, Bakos János, Dóczy Árpád, Vörös György, Gulyás László, Imre Árpád, Jäger Sándor, Jäger Endre, Polgár Sándor dr., Schäffer Dezső, Mátyás Miklós, Krecsmáry Sándor, Kriván Gyula dr., Litschek Ákos dr., Kopasz Péter, ifj. Tóth Kálmán, Gyertyánffy László, Gyertyánffy Andor, Pálur István, Erős János, Kiss Imre, D. Nagy Ferenc, Schreyer Viktor, Farkas János, Keeskeméti Péter, Fekete Imre, Bechnitz Sándor dr., Kalmusz Andor, Dudás Mihály, Westermayer Frigyes, Szatmáry Lajos, Szabó József dr. és Bartos Emánuel.

osztásból kihagyott földigénylők és azért, amennyiben a kormány nem orvosolja ezt a bajt, ezek ügyében lehet majd a Népszövetséghez fordulni. Pogány László azután az elnöki tanács javaslatát terjesztette elő, amelyben a közgyűlés a telepések és a táblából kimaradt magyarok részére igazságot kér. A javaslatot A r a t ó Mátyás mosoncai telepés hozzászólása után elfogadták azzal, hogy azt némesak a miniszterelnök, hanem Mihalache földművelésügyi miniszternek és Bocu Szever bánsági kormányzónak is megküldik.

Ungár Adolf dr. indítványára a közgyűlés kimondta, hogy Bethlen György grófot, a Magyar Párt országos elnökét táviratilag üdvözi. Ambrózy Andor báró azután lelkesítő szavakkal bezárta az évi közgyűlést és a Magyar Párt munkájához Isten további segédelmét és áldását kérte.

Nem vonultak el a viharfelhők és Resicán a munkásság általános sztrájk előtt áll

Megirtuk, hogy Resicán a helyzet az igazgatóság makaeskodása következtében újra felborulni készül. A munkásság a múlt héten megállapodott a Resica-művek igazgatóságával, hogy a részleges sztrájkból kifolyólag senkit nem bocsátanak el, a munka-beosztás változatlanul megmaradt, a felvett sztrájktróket elküldik, munkabérredukció nem lesz és a bérek felülvizsgálására is megtörténik néhány napon belül. A munkások erre valamennyien munkába állottak, azonban már a munkábaállítás első órájában is látniok kellett, hogy az igazgatóság nem tartja be a megállapodásokat. A munkások hangulata az első napon a bizalmi emberek ellen fordult, akik az igazgatósággal kötött megállapodást nem foglalták írásba és csak szóbelileg létesítették azt. A munkásság folytatta ugyan a munkát, azonban tovább tárgyal az igazgatósággal, amely nem volt hajlandó a régi béreket megadni és a régi munka-beosztást respektálni. Azonkívül nem bocsátották el a fölfogadott sztrájktró-

róket és így a visszatért munkások nem tudták mind foglalkoztatni, ami miatt sokat egytől nyolc napra terjesztették szabadságolták. A munkásság egész héten keresztül tárgyal az igazgatósággal és igyekezett azt a szóbeli megállapodás betartására bírni, azonban minden hiábavaló maradt. Munkások erre vasárnapra gyűlést hívtak össze, amelyen kétezernél többen jelentek meg. A munkásgyűlés igen elkeseredett nyilatkozatok után elmondták a határozati javaslatot, amely szerint Resicán az általános sztrájkot proklamálják. A határozatot közölték az igazgatósággal és egyben telefonon Resicára kérték Bozicz György temesvári és Banda oravicai munkafelügyelőket, hogy az általános sztrájkról szóló határozatot velük is közöljék. Amennyiben az igazgatóság órákon belül nem változtatja meg az álláspontját, könnyen megtörténhetik, hogy ma, vagy holnap a Resica-művek valamennyi osztályán megáll a munka.

Szombaton délig lehet még jelentkezni a olcsó cirkvenicai nyaralásra

A Déli Hirlap nyaralási akciója lehetővé teszi a Cirkvenicán való nagy érdeklődésre való tekintettel két gondtalan, olcsó és uri nyaralást. A csoportos nyaralás lesz és pedig két hetes és négy hetes. Cirkvenica az Adriai tenger legszebb fűrdőhelye messzeföldön páratlan stranddal. A nyaralás résztvevői július 12-én indulnak Temesvárról déli egy órakor. Nagykikindáig második, onnan Vinkovcén és Zágrábon keresztül harmadik osztályon teszik meg az utat vonaton, Susáktól másodosztályu hajón mennek tovább és Cirkvenicára július 13-án délután félöt órakor érkeznek meg. Az elszállásolás a tengerparton a strand-fűrdővel szemben és a nagy park bejáratánál fekvő Miramare-lukszushotelben történik. A napi étkezés reggeliből, ebédből és vacsorából áll.

Az utlevél, vízum, vasuti és hajózási ut oda és vissza, a lakás, teljes ellátás két heti cirkvenicai tartózkodással hétezer leibe kerül.

A négy hetes tartózkodás minden költsége pedig tizenegyezeröttszáz lei. Akik azonban vasuton Nagykikindától Susáig és vissza második osztályon kívánják az utat megtenni, azok a vasuti költség különbözete fejében külön ezernegyszáz leit fizetnek. Sok oldal-

ról az a kívánság merült fel, ne volna-e lehetséges egyes nyaralóknak gyermekeiket is magukkal vinni. Természetes, hogy a Déli Hirlap kiadóhivatala ezt a méltányos kérést honorálja és a gyermekek nyaralási költségét bármely csoportban ezer leivel alacsonyabban szabta meg. Lesz azonban kellő felügyelet alatt külön gyermeknyaralás is.

A szülők vagy hozzátartozók nélkül utazó gyermekek két éves kortól a dr. Seidl-féle szanatóriumban nyernek elhelyezést és a költség utazással és teljes ellátással együtt három éven alul két hétre 6000 lei, négy hétre 11.000 lei, három éven felül két hétre hét, négy hétre tizenkétezer lei. A gyermekek állandó orvosi ellenőrzés alatt lesznek.

A Miramare szállóban három éven aluli gyermekeknek két hétre 5000 lei, négy hétre 9000 lei, három éven felüli gyermekeknek pedig 6000, illetve 10.000 lei.

A résztvevők nem kötelesek az általunk fentemlített szállókban lakni és étkezni, hanem tetszésük szerint helyezkedhetnek el.

Ebben az esetben a vasuti és hajójegyért oda és vissza, utlevélért és vízumért II. osztályon 4400 leit, III. osztályon 3000 leit fizetnek.

Az utazás mindkét csoportban közösen utlevéllel történik. Külön utlevél csak annak kell, aki akár oda, akár vissza külön kíván utazni. Jelentkezni holnaputánig lehet a Déli Hirlap kiadóhivatalában. Jelentkezéskor állampolgársági másolatot, születési bizonyítványt, ötven éven aluli férfiaknak külön házigyógyszert parancsnoksági igazolvány is kell az utlevél kiállításához. Jelentkezéskor ezer lei fizetendő, a többi július 5-én.



Butor
háló, ebédlők, uriszobák stb. buterek
olcsón és kedvező részletfizetések
mellett kaphatók
Kutty Rezső butorgyáros
Temesvár III., Dózsa-utca 4.

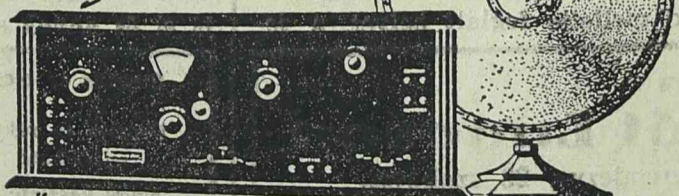
Arverési hirdetmény.

Ezennel közhírré tesszük, hogy a „Hermes” Bank és Kereskedelmi R.-t. berendezési tárgyai u. m. amerikai íróasztalok, írógépek, számológépek, nagy Wertheim-kasszák, börgarnitúrák, villamos másoló gép, márványlapos pult üveglappal és egyéb irodai felszerelési tárgyak közjegyző közbenjöttével a legtöbbet ígérőnek — de nem becsáron alul — 1930. július hó 2-án d. u. 4 órakor Bulev. Regele Ferdinand, Löffler palotában levő bank-helyiségben készpénzfizetés ellenében el fognak adni.

Venni szándékozók a tárgyakat megtekinthetik 8-1 óráig d. e. a bankban. Vevő viseli a vétel illetéket és tartozik a megvett tárgyat nyomban elszállítani.

A Hermes Bank és Kereskedelmi Rt. felszámoló bizottsága.

BECSERÉLHETI
ELAVULT TELEPÉS KÉSZÜLÉKÉT A
Standard CSEREREAKCIO
UTJÁN
TUNGSRAM BÁRIUMCSÖVEKKEL
FELSZERELT
MODERN HALÓZATI
Standardyne - re



RÁDIÓKERESKEDŐJE BEMUTATJA ÉS FELVILÁGOSÍTÁST AD
KEDVEZŐ HAVI RÉSZLETFIZETÉS

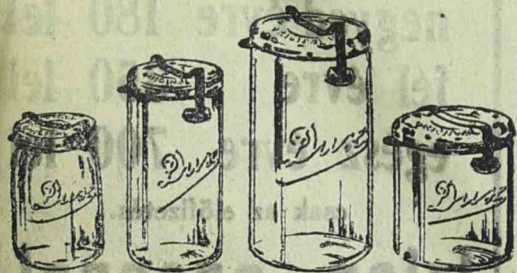
Féltékenységében véres szerelmi tragédiát rendezett a csipkeverő legény

Budapestem tegnap hajnalban féltékenységi dráma játszódott le, amelynek két életveszélyes sebesültje van. Zsigmond János huszonkét esztendő csipkeverő másfél év előtt megismerkedett Kovács Erzsébet tizenkilenc esztendőes himzónővel. A fiatalok egymásba szerettek és jegyet is váltottak. Azonban a csipkeverő igen féltékeny volt és szinte pokollá változtatta menyasszonyának életét. Allandóan civakodtak, mert Zsigmond János egyre azzal gyanúsította a leányt, hogy más fiatalemberrel is kacérkodik. Vasárnap együtt voltak a nagy-maros strandon, de Zsigmond János ott is egész napon át veszekedett a leánnyal. Este visszatértek Budapestre és az egyik nyári vendéglőben vacsoráztak. A vacsora szintén civakodással telt el és amikor éjfélután gyalog indultak haza, az utcán folytatták a veszekedést. A Francia-uton haladtak előbb, amikor a fiatalember hirtelen bicskát rántott, azt kétszer a lány mellébe döfte, majd sajátmagán is két szurást ejtett. A jegyeseket vérbefultan eszméletlen állapotban a járőrök találták meg. Kórházba szállították őket, de életbenmaradásukhoz nincsen sok remény.

A halálvonat útjában három embert elgázolt

A Bécs és Budapest között közlekedő gyorsvonat tegnap valóságos halálvonat volt. A Győr közelében levő Szöny állomáson Nagy András pályafelügyelő két esztendőes fiacskája a vágányon játszadozott, amikor a gyorsvonat robogva közeledett. A gyermek anyja odaugrott, hogy gyermekét megmentse. Az önfeláldozás azonban már késő volt. A mozdony kerekei elkapták az apróságot és szétmorzsolták. Nagy Andrásné is elkapta a mozdony és életveszélyesen megsebesítette. Az eszméletlen asszony félrebeszél és egyre gyermeke nevét kiáltozza. A vonat késéssel haladt tovább és Újkomárom előtt elgázolta Pöze András hetvenkét esztendőes földmivest. Azt hiszik, hogy öngyilkosság esete forog fenn, mivel az öregembert a vasuton fekvé találták a vonat elrobogása után és a feje valósággal le volt vágva törzsről. Azt hiszik, hogy az öreg ember, akiről ismerősei azt mondják, hogy életunt volt, szándékosan vetette magát a vonat elé. Tatatóváros mellett ugyanez a gyorsvonat harmadik áldozatát követelte. A vonat itt eddig még ki nem derített körülmények között elgázolt egy tizenöt esztendőes körüli diákot, akinek testét darabokra tépte. A diák személyazonosságát még nem tudták kideríteni. Hogy diák volt, azt a hullarészek mellett talált sapka látszik igazolni.

Csak „DUX” befőttesüveget használjunk!



Tordai üvegyári lerakat:
ADLER, GYÁRVÁROS
TELEFON 100

Az amerikai utlevélhamisítások szövevényes bűnügyében a vizsgálat befejezést nyert

Az amerikai utlevélhamisítások ügyében Isacu István dr. vizsgálóbíró tegnap egész délelőtt kihallgatásokat eszközölt. Ezuttal a még hátralevő tanukat hallgatta ki. Tekintettel arra, hogy Hertl Antal, Popov Sándor ügynök és Popov Sándor né tartózkodási helye még mindig ismeretlen, igen valószínű, hogy a tegnap eszközölt kihallgatásokkal az amerikai utlevélhamisítások ügyében a vizsgálat befejezést is nyert és a vizsgálóbíró elkészíti véghatározatát. Ennek alapján azután az ügyészi vádindítvány megszerkesztésére kerül a sor. A tegnapi kihallgatások alkalmával a vizsgálóbíró főleg aziránt szerzett fontos adatokat, hogyan eszközölték az utlevélhamisításokat. Ebben az irányban

döntő jelentőségű volt a két hét előtt letartóztatott Muntean Péternél talált több üres utlevél, amelyeket Bukarestből küldöttek neki. A vizsgálat az okmányhamisítások ügyében már megfelelő támpontot szerzett és magánértesüléseink szerint az amerikai utlevélhamisítás ügye egészen Bukarestig nyúlik. Hertl Antal és Popov Sándor ellen kiadott körözőlevelek eredménytelenek maradtak, mert mindketten az országból elszöktek és Hertl állítólag Bécsben és Budapesten tartózkodik. Rudloff Olga különben védője útján a vizsgálat befejezésére való tekintettel a vizsgálóbírótól szabadlábra való helyezését kérte. Isacu dr. vizsgálóbíró a napokban dönt a kérelem tárgyában.

Negyvenkét kisebbségi panasz közül a Népszövetség tavaly mindössze kettőt tárgyalt le

Londonban az alsóház hatvannégy tagja a kormányhoz memorandumot nyújtott be a különböző országokban élő nemzeti kisebbségek védelme érdekében. A memorandum szerint a Népszövetség volna az egyetlen szerv a nemzeti kisebbségek sérelmeinek orvoslására, azonban nem felel meg feladatának. A garanciaszerződésekbe ugyan bevették a kisebbségek védelmét, azonban a Népszövetség nem ellenőrzi ezeknek a szerződéseknek a betartását. A múlt esztendőben negyvenkét kisebbségi panaszt nyújtottak be a Népszövetséghez, amelyekből ez azonban csak kettőt tárgyalt le. A memorandum hivatkozik Macdonald miniszterelnöknek kormányrajtása előtt a kisebbségek érdekében írott vezércikkére, amelyben egy a nyilván-

nosság előtt működő ellenőrző bizottság megalakítását sürgeti, mert csak ilyen bizottság működése képes a kisebbségek szenvedéseinek véget vetni. A memorandum aláírói felhívják az angol kormányt, hasson oda, hogy a Népszövetség a szeptemberi ülésükön küldje ki ezt az állandó bizottságot, amely a garanciaszerződések végrehajtását felülvizsgálja. A bizottság utazza be az összes érdekelt országokat és tapasztalatairól legkésőbb 1931. májusig fejezést jelentést a Népszövetségnek. A memorandum aláírói leginkább liberális és szocialista képviselők, de vannak közöttük több független munkáspárti is. Az aláírók egyike Wedgwood ezredes, aki a múlt esztendőben Romániában is járt.

A meggyilkolt cári család elásott csontjait és ékszereit látta egy hazatért magyar hadifogoly

Budapestre tegnap érkezett meg hosszú orosz hadifogoly, Nagy Elemér, aki érdekes dolgokat beszélt el különböző élményeiről. Perger Nagy Elemér az utóbbi években a kazáni törvényszék írnoka volt és ez a törvényszék kapott megbízást, hogy keresse össze a cári család meggyilkolására vonatkozó adatokat. A törvényszék egyik tanácsa, amely mellett Perger Nagy Elemér működött, Jekaterinburgba utazott, ahol annak idején II. Miklós cárt és családját meggyilkolták. A cári család kiirtására vonatkozó összes iratok elvesztek és úgy kellett a törvényszéki tanácsnak az adatokat összegyűjteni. A meggyilkoltak holttesteit Jekaterinburg közelében Koptjakov falu erdejében ásták el. A bizottság a jelzett helyen fölásta a talajt és alig másfél

méternyi mélységben nagyobb számú emberi csontot talált. Több ékszert is találtak, azonkívül egy női kizártást, amelyről kétségen kívül megállapították, hogy Alexandra cárnő tulajdona volt. Mindezekből megállapították, hogy tényleg a cári család földi maradványait találták meg. Megtudta a bizottság azt is, hogy a falubeliek az erdőben több értékes ékszert találtak. Egyik-másik darabot sikerült visszaszerezni tőlük. Így többek között megtalálták Alexej cárevics volt gyűrűjét, amelyet az 1906-ban kapott Ferenc Józseftől. A ritkabecsi gyűrűt egy Mária Ivanovna nevű öregasszony hágyatékában lelték meg. Érdekes, hogy amikor a törvényszéki bizottság jelentéséből megtudták, hogy az erdőben ékszerek voltak, a kincskeresők egész raja lepte el a koptjakovi erdőt, ame-

lyet valósággal felturkáltak. A cári család csontjait a bizottság Jekaterinburgba vitte, ahonnan azokat elszállították. Valószínűleg Moszkvába vitték a csontokat.

Vértől csöpögött vasárnap a berlini krónika

Berlinben ismét elszaporodnak a gyilkosságok. Vasárnap reggel a Mannheimstrasse egyik üzletének bejárójában véresen találták meg Knistel Antal huszonkilenc éves lakatost. Testén tíz késszurás volt. A sebesültet kórházba vitték, ahol anélkül, hogy eszméletét visszanyerte volna és gyilkosaira vonatkozólag valómást tehetett volna, meghalt. Pankow külvárosban öt nemzeti szocialista politikai veszekedésből kifolyólag bűnközbötkökkel addig vert egy munkást, amíg élet volt benne. A gyilkosok el akartak menekülni, a járőrök azonban elfogták és a rendőrségnek árták át őket. A vasárnapi fürdőzők a Landwehr-esatornában gyanus csomagot találtak. Mikor az odahívott rendőr a csomagot felbontotta, abból egy fiatalember törzse hullott ki. A fej, a kezek és a lábak hiányzanak. Az orvosok véleménye szerint az ismeretlen fiatalembert napok előtt gyilkolták meg.

Családi viszály végzetes következménye

A gyulai törvényszék több napon keresztül tárgyalta Hadady Lászlóné bűnperét, akit az ügyészség férjgyilkossággal vádolt. Hadady László ösödi tanító rossz viszonyban élt a feleségével, aki az egyik veszekedés után rázárta férjére az ajtót és eltávozott. Közben a szobában felborult a petróleumlámpa és minden lángba borult. A tanító nem tudott menekülni az ablakon keresztül sem, mert azon vasrács volt. Hadady Lászlóné a tárgyaláson azzal védekezett, hogy minden mellékgondolat nélkül zárta rá férjére az ajtót és amikor a ház már lángokban égett visszatért, annyira erőt vett rajta az ijedség, hogy képtelen volt odamenni és az ajtót kinyitni. A törvényszék Hadady Lászlónét gondatlanságból elkövetett emberölésben mondta ki bűnösnek és ezért tíz havi fogságra ítélte, amelyet a vizsgálati fogsággal kitöltöttnek vett. Az ítéletben úgy az ügyész, mint az elítélt megnyugodott és így az ítélet lett. Hadady Lászlónét szabadon bocsátották.

TROCKIJ SOHASEM TÉRHET VISSZA. Moszkvai jelentés szerint az orosz kommunista párt legutóbbi ülésén felvetették a tervet, hogy Trockijt visszahívják Oroszországba. A pártgyűlés az indítványt elvetette és kommunikét adott ki, amelyben kijelenti, hogy Trockij sohasem térhet vissza Szovjetországra, mert szovjetellenes forradalmat szervezett.

KÜSZÖBÜN AZ UJ HÁBORÚ. A londoni Times feltűnést keltő cikket közöl az olasz-francia fegyverkezéséről. A cikk leszögezi, hogy a háború réme többé nem fantazmagória és az valószínűleg előbb-utóbb bekövetkezik és talán más országokat is maga után ránt. A nyílt fegyverkezést, amelyet az olasz és francia kormányok folytatnak, egyenlő a nyílt fenyegetéssel, amely kenyértörésre fog vezetni.

KÖZPONTI SZÁLLODA HOTEL CENTRAL

BUDAPEST, VII, Baross-tér 23.

A keleti pályaudvarról alig 2 percrenyire

A temesváriak kedvelt találkozó-helye.

Elsőrangú modern családi ház. Központi fűtés. -: Minden szobában hideg-meleg folyóvíz. -: Egyágas szobák árai: 4, 5, 6, 8, 9, 10 pengő. Kétágyas szobák árai: 8, 10, 12, 13, 14, 15, 16 pengő.

Fürdőszobás szobák. Rádió.

Telefon a szobákban.

Tisztaság.

Előzékenység.

Tulajdonos: PALLAI MIKSA

Hírek

A koronázás előkészületei. Az udvari hivatal a koronázás előkészületekkel kapcsolatban cáfolatot adott ki. Ebben az udvarnagyi hivatal megállapítja, hogy a koronázásra vonatkozólag eddig még semmiféle előkészület nem történt és a koronázás napját sem állapították meg még.

Kayser Lajos preláts-kanonok papi jubileuma. Kayser Lajos preláts-kanonok július másodikán ünnepelt pappá szentelésének negyvenötödik évfordulóját. Ugy a temesvári kántalan, és a központi papság, valamint Kayser Lajos barátainak és tiszteltöknek nagy serege bensőséges ünnepeket készített a jubileum alkalmából.

Magyar nap. A Magyar Párt bányásztagozatának évi közgyűlése alkalmából a párt a Magyar Négytellet együtt szombaton és vasárnap magyar napot rendezett. Szombaton este Magyar napot mutatta be szuggesztív túrákat, majd a magyar delegációk lettek hangversenye, grönnyörködtette a hallgatóságot. Vasárnap reggeltől másnap hajnalig népiünnepély volt, különböző sátrakkal, amelyben a Magyar Négytellet hölgyei szolgálták föl. Délután az esős idő ellenére nagy érdeklődést váltott ki Kurbán Endrő Aratóünnep című népdarabja.

Szentesi magyarság tagjai, továbbá Pogatschnigg Guidónak a nyári színházban rendezett zenés, mesedél-utánja. Este a különböző magyar kultúravesztések nagy kabareje, tüzija-tek. Mabuse tanár és tanmúltságra szórakoztatta a nagyszámú vendégeket.

Csendes egyházi ünnepek. A katolikus egyház ma Jézus vérenek ünnepe, holnap pedig Szentboldogasszony napját üli. Mindkét napon reggel nyolc órakor nagymisék lesznek.

Shantung selyem minden színben nagy választékban megérkezett. Dénés és Pollák cégnél, Gyárváros, fióküzlet, Belyáros.

A vizsgálóbíró szabadsága. A vizsgálóbíró ma kezdte meg hat hétre terjedő szabadságát. Távollétében a második számú vizsgálóbírói hivatal teendőit Tigróianu Demeter törvényszéki bíró látja el.

A Magyar Párt orszoyai tagozata július elsőjén tartja meg évi rendes közgyűlést. Előtte való este az orszoyi Magyar Párt katolikus otthonban nagyzenésű műsoros estét és táncmulatságot rendez. A közgyűlésen a bányászmagyarpárti központ képviselői is részt vesznek.

A földművelésügyi miniszter Erőss Gyula gátaljai főállomásán Máriapórázra helyezte át az állatorvosi kórhelyezést, aki a megyebenteközbeállítások gyvend ismérősei körében őszinte sajnálkozást váltott ki.

Vidrichin állására kiírták a pályázatot. A városi ideiglenes bizottság elhatározta, hogy a Vidrichin Sztán lemondása folytán megüresedett igazgatási és csatornázási vállalati igazgatói állás mielőbbi betöltésére megveszi a szükséges intézkedéseket. Tegnap tették közzé a pályázati hirdetményt, amely július 31-én jár le az állás végleges betöltése iránt már az időközben megalakuló nyitányás fog intézkedni.

Uj doktor. Ifj. Grubitz Lászlót, Grubitz László nyugalmazott állami főtitviselő fiát, egyetemi tanulmányainak elvégzése után a charlotenburgi egyetemen a szokásos ünnepegyességek között kémiai doktorrá avatták.

Apponyi Albert üdvözölte zombolyai ismerőseit. Hepp Ferenc hetvenkét esztendő zombolyai gazda, aki a háboru előtt a zombolyai függetlenségi és negyvennyolcas párt vezetésében aktív részt vett, Apponyi Albert grófot nyolcvanharmadik születésnapja alkalmából megleghangu levélben üdvözölte. Apponyi Albert gróf az üdvözlést sajátkezűleg irt hosszú levélben köszönte meg. A levélben, amelyben Apponyi hangsúlyozza, hogy Isten különös kegyelmének köszönheti, hogy ezt a magas kort megérhette, baráti hangon érdeklődik Hepp és családjának hogyléte felől és összes zombolyai ismerőseit is köszönti.

Uj tennisz-ütök

Javítások szakszerűen

Kecskeméti cégnél

Temesvár

A zombolyai katolikus magyar énekkar mükedvelői nagy sikerrel adták elő a Dacia-szálloda nagytermében a Terézia nővér című színművet, amelyet szép közönség nézett végig. Az előadás jövedelmét a zombolyai árvák felséggyezésére fordítják.

Kun Béla titkárnőjének új megbízatása. A magyarországi proletárdiktatúra bukása után Kun Béla magával vitte Oroszországba nyitrai származású titkárnőjét, Csires Krisztinát is. Csires Krisztina Oroszországban a szöveget szolgálataiba lépett, ahol a szervezési terepen dolgozott. A nyitrai származású titkárnő most a párisi orosz követseghoz fontos diplomáciai állásra neveztek ki.

Sáskajárvás pusztítása. Kassáról jelentik, hogy a Délvidék számos helyén fellépett a sáskajárvás. A sáskák különösen Toketerébes és Úpova községek területén okoztak nagy károkat, ahol a járván levő termést teljesen elpusztították. Hatóságok tetemtelen a rengeteg sáskával szemben.

Okos ember mindig ügyes. hogy csak igaz. Dorcog vaszoncipőt vegyen és ügyes a vélelgyre!

Huszeven érettségi találkozó. A temesvári piarista gimnáziumban huszeven érettségizett növendékek érettségi találkót rendeztek. A harmincöt érettségizett közül nyolc időközben meghalt, tizenheten akadályozva voltak a megjelenésben és így csak nyolcan vettek részt a találkón. Dél előtt misét hallgattak a vendékek a piaristák kápolnájában, azután megkosztarták Sámek György dr. igazgató és Sáfány dr. egykori tanárjuk sirját. Este az érettségi találkót bankett követte.

Károly király és a jugoszláv uralkodó találkoznak. A Lupta legújabb számában befejezett tényként írja meg, hogy Károly és Sándor jugoszláv király legközelebb találkoznak egymással. Csupán a találkozás helyét nem állapították meg eddig.

Temes megye tanácsának ülése. A megyei állandó választmány Jonescu Gyula dr. elnökele mellett ülést tartott és elhatározta, hogy július tizenhatdikára újból egybehívja Temestorontaim megye nagytanácsát.

Eliadult negyvenöt szegény temesvári gyermek nyaralni. Tegnap reggel a Bukarest felé induló gyorsvonat egyik külön kocsija hangos volt a gyermekkacagástól. Ebben a kocsiban indult el Balciuba a Fekete tenger mellé az a negyvenöt szegény temesvári gyermek, akiket egy hónapra a város költségén visznek oda nyaralni. A gyermekeket, akik felügyelet alatt indultak huszonnégy óras utjukra, a szülők kikisérték az állomásra, ahol elbucuztak tőlük. A város részéről az elindulásnál Prosteian Oktáv dr. tiszti főorvos és Heim Ernő dr. tanácsnok voltak jelen. A vonaton személypodgyásként nagy ládákat is szállítottak, amelyekben a város a gyermekek ellátására szükséges élelmiszereket küldte Balciuba.

Politikai hajszá eldoztatát szabadon bocsátották. A nagybeeskereki rendőség tudvalevőleg államellenes magatartás ürügye alatt letartóztatta Reiter Izolda ismert nagybeeskereki német írónőt. Reiter Izolda több hétig volt letartóztatásban, míg most szabadlábra helyezték. A letartóztatást Makszimovics nagybeeskereki rendőrkapitány eszközölte, aki ellen Zsivkovics miniszterelnök feyelmi vizsgálatot rendelt el.



Asszonyom, Ön már a múlt évben is a jól bevált vastagabb minőségű „Hermetica” által készített befőzőhártyát használta. Ne kísérletezzen mással, maradjon a jól bevált minőségnél. Kapható minden jobb fűszer- és papírkereskedésben. Ha nem kapna, forduljon a Fenyő papírkereskedéshez, Belváros Műhely-ház. Telefon 19-51. Vizsonteladónak kedvezmény.

Bratianu György zászlóbontása a Bánságban. A Déli Hirlap annak idején megírta, hogy Coste Gyula dr. volt prefektussal az élen Temesvárott megalakult a liberálisok Bratianu György-féle partja. Coste Gyula dr. és Selegianu Liviusz dr. főorvos, a mozgalom vezetői most érkeztek haza Bukarestből, ahol tárgyaltak Bratianu Györggyel, aki kijelentette, hogy Erdélyben és a Bánságban először Temesvárott bontja ki partja zászlaját. A temesvári kongresszust előreláthatólag július hatodikán tartják meg és ezen alkalmával Bratianu György hosszabb nyilatkozatot tesz a kisebbségi kérdésben vállalt álláspontjáról is.

Repülőnap Temesvárott. Nagy közönség jelenlétében folyt le Temesvárott az első repülőnap a katonai gyakorlótérén, amikor is a kolozsvári vadászrepülőraj három Fokker-repülőgépe különböző gyakorlatokat mutatott be. A mutatványok végeztével repülőket Bocu Széver miniszterbánsági kormányzó és Constantinescu tábornok üdvözölték. Ezután társasrepülések következtek. A befolyó jövedelmet a temesvári repülőalap javára fordították.

Megkezdődtek a szóbeli érettségi vizsgák. Az írásbeli érettségi vizsgálatra Temesvárott százhatvanhat vendék jelentkezett, akik közül százharminckettő sikerrel tette le a vizsgát, míg harmincöt elbukott. A szóbeli vizsgálatok már vasárnap megkezdődtek, amikor a német liceum tanulói mentek vizsgára. Tizenhatan állottak vizsgára, ezek közül később egy visszalépett úgy, hogy csak tizenötven vizsgáztak, akik mind átmentek a szóbeli vizsgán is. A német liceum tanulói keddig vizsgáznak, utánuk a Carmen Sylva, zsidó liceum, a Notre Dame, piarista gimnázium és Diaconovici Loga tanulói kerülnek sorra. Az érettségi vizsgálatok mindegyikének valószínűsége szerint július hetedikén hétfőn nyerne befejezést. A szóbeli érettségi vizsgálatok eredménye hétfőn már sokkal elszomorítóbb képet nyújtott. Tizenöt tanuló a német liceumból állott vizsgára és közülük csak hétének sikerült a vizsgát letenni, míg nyolcan elbuktak.

Feltűnést kelt az a hölgy, aki Haas Lipót, Lloydsoron levő linoleumszaküzletében vásárolt fürdősapkát, fürdőcipőt és övet visel. Óriás választék, legolesőbb árak.

Templomszentelés Ujksodan. A ujksodai katolikus templom építés befejeződött és most folynak a belső díszítési munkálatok. A templom ünnepélyes felszentelését vasárnap, július 6-án délelőtt fogja végezni Pachia Ágost püspök, aki az új templomban elmondja az első nagymisét is.

Irjon

egy levelezőlapot a Déli Hirlap címér (Temesvár, Szentgyörgy-tér 4), amelyen megrendeli a lapot házhoz szállítva

egy hónapra 80 lei
negyedévre 240 lei
fél évre 450 lei
egész évre 900 lei

előfizetési árban. — Ha köztisztviselő vagy nyugdíjas, akkor

egy hónapra 60 lei
negyed évre 180 lei
fél évre 350 lei
egész évre 700 lei

csak az előfizetés.

Irjon azonnal!

Argentina, Brazília és Uruguay-ba az egyedül német társasággal, amelynek hajói csak délamerikai kikötőkbe futnak, egy-egy ill. osztrák hajók, Cap Arcona a világ egyetlen hajója, amely Hamburgtól Délamerikáig csak 12 napig megy.

HAMBURG ÉS DÉLAMERIKAI KÖZLEKÉZÉSI TÁRSASÁG

KLEIN GYULA

Központi Timisóara, Str. C. Bratianu 6.

Arad, Bal, Regele Ferdinand 62. Bucarest, Bul. Dimitrie Golescu 41 bis. Chisinau, Str. Negustorilor, Cluj Barbatat Német hajók, német konyha, szőlő ültetvény, Gyerekek, Hamburgig.

**MENEKÜLNEK A SZEPARATIS-
TÁK IS.** Mainzból jelentik, hogy a
fanciáknak a városból való eltávozá-
sának alkalmával számos szeparatista is
elment a várost. Ezek ugyanis attól
tartottak, hogy kérdőre vonják őket a
fancia megszállás idején kifejtett
szolgalmért, amelynek célja külön raj-
ni önálló állam létesítése volt. A
Mainzban maradt szeparatisták állan-
dan fenyegető leveleket kapnak és
most a rendőrséghez fordultak oltá-
lmért. A rendőrség megtette a szük-
ses intézkedéseket megvédésükre.

Selyemmousselinok. Selyem-
porgettek, Crepe de Chines Imprimék,
újabb párisi minták, külföldi áru,
nagy választékban megérkeztek, Dénes
Pollák, Gyárváros, fióküzlet Bel-
város.

— A bányai szociáldemokratapárt
vezetősége. A bányai szociáldemokratapárt
most tartotta évi kongresszusát és azon a tagok a titkári
választásánál megállapították, hogy a régi pártvezetőség
egyre-egyre nem fejtett ki. A
táborban Pirovsky Károly, Freund
Gyula és Kartye Lénárt vettek részt.
A táborba kirült az Arbeiter Zeitung helye-
re is, a kongresszus arra a megállá-
sra jutott, hogy a lap működésé-
vel nincsen megelégedve és a lap meg-
újítására annak kellő reorganizálása
szükséges. A kongresszus a sajtóügy tanul-
mányozására bizottságot küldött ki. A
választások során Sztanatyev
Ivan, Magary Lajos, Pirovsky Károly, Bozgan De-
ter, Kartye Lénárt, valamint
Mesica, Anina, Lugos egy-egy kül-
ötötte kerültek a kerületi vezetőségbe.
A régi vezetőséget nagybőrra kibuk-
atták.

* **Butorszállítás takarékkönyvek el-
adásában.** Kutthy Rezső temesvári bu-
torgyáros, Dózsa-u. 4., elhatározta, hogy
közönség részére új módját nyitja meg
butorszállításnak. Tekintettel arra,
hogy a Polgári Takarékpénztár teljes
elnyerésére várható, mindazonál-
al a betétek csak részletekben kap-
ják vissza betéteiket, hajlandó butorok
vásárlásánál a betétkönyveket azok
előleges értékében készpénz helyett elfo-
adni. Butorok rendelésén kívül ezt a
lehetőséget adja mindennemű
szármunkánál is.

— **A Magyar Nőegylet vezetősége**
meghívja az összes tagokat a július
10-én, szerdán félhat órákor Dóm-
ter 1. emeletén tartandó gyűlésre;
ez lesz az utolsó gyűlés a nyári szünet
előtt.

— **Leesett a létráról.** Budimann
György tizenhat éves villanyszerelő
egnap délután az Erzsébet-utcában a
villanyszerelő javítása közben meg-
szállt és a létráról leesett. A fiatal
nunkást, akinek balkarja eltört, a
mentők kórházba szállították.

— **Rettenetes bosszút állt.** Varsóban
egy Korte Ferdinánd nevű fiatal-
ember udvarolt egy artistanőnek, aki
ét-nővérrel együtt Repülős csillagok
néven a cirkuszban trapézmutatvány-
okat végzett. A leány nem hallgat-
ta meg, mire a fiatalember, aki vil-
lanyszerelő volt, a trapéz drótkötélre
nagy feszültségű áramot vezetett és
mikor a három nővér nyaktörő mu-
tatványát végezte, az áramkapcsolót
megnyitotta. A három Voigou nővér
záné egve holtan hullott alá a ma-
sábol. A villanyszerelő elfutott és
elkiismereti furdalásában agyonlőtte
magát.

A földosztás gyökeres revízióját sürgették a kamarában

A kamara tegnap délelőtti ülésén
Dutsak ukrán képviselő kéri a köz-
oktatásügyi minisztert, hogy az ukrán
kisebbség iskoláserelmét orvosolja.
Ez a fejszólás alkalmat ad Jaco-
ban képviselőnek arra a kijelentésre,
hogy az ukránokat lengyel agitátorok
feltűzelik. Roznovanu szocialis-
ta a vasárnapi munkaszünet szigorú
betartását követeli.

Leon lupista erélyes intézkedése-
ket követel a cukorgyárak adópana-
mái ellen.

Madgearu miniszter válaszol és
kifejt, hogy a cukorgyárak panamá-

ját nem lehet beigazolni. Védelmébe
vette a gyárakat.

D. R. Joanitescu a földosztás
és földkiszájtítás revízióját sürgette.
Mihalache földművelésügyi
miniszter nyomban válaszolt és utalt
arra, hogy ez a probléma hosszas és
fontos előtanulmányokat kíván.

Napirenden a különböző cikkek fo-
gyasztási adójának emeléséről szoló
javaslat szerepelt. Rauc képviselő
kifogásolta, hogy a cukor fogyasztási
adóját különként öt leiben állapítják
meg.

— **A gyárvárosi zsidó hitközség el-
nöksége.** A gyárvárosi zsidó hitköz-
ség választmánya élénken látogatott
ülést tartott, amely alkalommal a hosz-
szabb idő óta üresedésben levő elnöki
tisztséget betöltötték. Hitközségi el-
nökök Rosenthal Mór dr. ügy-
védet, alelnökök pedig újból Móró
Rezső bankigazgatót és Weisz Ar-
tur dr. ügyvédet választották meg.

— **Tizenkét és fél napja röpül a**
„Chicago of City”. Chicagóból jelentik.
A „Chicago of City” nevű repülőgép-
nek sikerült megdöntenie az időtar-
tamröptetés világrekordját. Az eddigi
világrekord 420 óra és 21 perc volt,
amelyet szintén amerikai röpülők ál-
lítottak föl. A „Chicago of City” hét-
főn reggel még mindig a levegőben
volt s ebben az időpontban már több
mint 421 órája röpült, tehát 17 és fél
nap óta kering a chicagói röpülőtér
fölött. A vasárnapra virradó éjszaka
hajtották végre 154. alkalommal a
benzin- és üzemanyagpótlást. Érdekes,
volt, hogy ez alkalommal fogfájás el-
leni csillapító orvosságot is juttattak
a repülőgépre, mert az egyik pilótá-
nak fogfájása támadt. A pilóták most
már csak feketekávéval és csokoládé-
val táplálkoznak és egyre azt hangoz-
tatják, hogy akkor szállnak majd le,
ha a gép technikai felszerelése már
nem bírja a továbbröptelést.

* **Husz százalék kedvezmény jár a**
Déli Hírlap minden előfizetőjének és
olvasójának, aki óráját, vagy krono-
méterét Földessy Kálmán krono-
méterkészítőnél megjavíttatja. Föld-
essy nevét a határokon túl is a leg-
előnyösebben ismerik, mint olyan
emberét, aki nem mestere, hanem mű-
vésze szakmájának. Sikerült vele
megállapodást létesítenünk, hogy aki
a Déli Hírlap szelvényével nála je-
lentkezik, az a megállapított árból
husz százalék kedvezményben része-
sül. Ilyen szelvények korlátlan meny-
nyiségben állanak rendelkezésére elő-
fizetőinknek és olvasóinknak a Déli
Hírlap kiadóhivatalában. Minden-
egy óra javításához külön utalványt
adunk, mert csak így vehető igénybe
a kedvezmény.

— **Az anya árusította a selyemharis-
nyát, amit a kislánya lopott.** Zucker
Endre budapesti selyemharisnyake-
reskedő üzletében lopásoknak jöttek a
nyomára. Megállapították, hogy egy
tanonc követte el a lopásokat, olyan
módon, hogy hazamenet ruhája alá
rejtette az eltulajdonított selyemharis-
nyákat. A kislány édesanyjának, Sil-
biger Irénnek Paulay Ede-utcai laká-
sára hordta haza a lopott holmit, az
anya pedig házról-házra járt és ug-
yazta el azt. Az asszonyt letartóztat-
ták, a fiút pedig átadták a gyermek-
börtönnek.

— **Kártérítés vasuti balesetért.** Még
1926 őszén Ujszentanna állomás köze-
lében a Nagyvárad—aradi gyorsmoto-
ros kisiklott és ezen alkalommal Pop
Lya a kolozsvári opera művésznője is
megsérült. Pop Lya kártérítési pert
indított az államvasutak ellen és az
aradi törvényszék tegnap hozott ité-
letében a vasutat arra kötelezte, hogy
a művésznőnek a szerencsétlenség
napjától kezdve 1944-ig havi tizenegye-
zer lei életjáradékot fizessen.

— **Korfanty ismét szerepel.** Katto-
witzban a Savoy-szállóban nagy bot-
rány történt, amelynek főhőse Kor-
fanty lengyel képviselő, aki néhány
esztendő előtt összeesküvés szerve-
zésével tette hírhedtté a nevét. Kor-
fanty izléstelen megjegyzést tett egy
orvos feleségéről, aki mint képviselő-
nő a lengyel szjejm tagja. Az orvos a
szálloda csarnokában kérdőre vonta
Korfantyt, majd pedig, amikor az gu-
nyosan kacagott, többször areul ütötte.
Korfanty csak futással tudott mene-
külni a további inzultusok elől. A la-
kosság erősen elítéli Korfantyt.

* **Uj vendéglő a Hunyadi-utcában.**
A belvárosi Hunyadi-utca 7. szám
alatt Gambrinus néven modern ven-
dégglő nyílt meg. Bérletek és menürend-
szer a legolcsóbb árak mellett ugy-
az étteremben, mint a söntésben. A
nap minden órájában meleg és hideg
ételek és kiváló italok kaphatók. Fris-
sen csapolt temesvári sör. A vendéglő
tulajdonosa Heimlich Ferenc, aki
a Pacsirtamező-vendéglő vezetésével
tette magát ismertté.

— **Négerlincselés Amerikában.** New-
yorkból jelentik: Az Egyesült Álla-
mok északi tartományaiban az utóbbi
napokban több lineskisértlet történt.
Minden esetben a négerék ellen irá-
nyult a népitélet. Austin városában
egy nagyobb tömeg megtámadta a
törvényszéki fogház épületét és ki-
akart hurcolni egy négert, aki 8 fe-
hér asszony ellen merényletet köve-
tett el. A rendőrök puskatussal és gáz-
bombákkal kergették szét a tömeget.
Ezzel egyidőben az austini fogház kö-
zelében a nép megtámadott egy má-
sik fogházat is, ahonnan szintén egy
négert akartak elhurcolni, hogy meg-
lincselhessék. A néger két farmert
meggyilkolt és a közeli napokban tar-
tották bűnyűnének törvényszéki tár-
gyalását. A tömegnek a lincselés si-
került. Észak-Karolinában, Concordá-
ban mintegy ezer ember akart elhur-
colni egy négert, aki egy fehér leány
ellen merényletet követett el. A fog-
házparancsnokság még idejében kato-
na és polgári hivatásosok segítségével
a fogház előtt barrikádokat épí-
tettek.

MARINKOVICS BUKARESTBEN.
Marinkovics jugoszláv külügyminisz-
ter Bukarestbe érkezett és megkezdte
tárgyalásait. A külügyminiszter
tegnap koszorút helyezett az ismeret-
len katona sírjára, majd Maniuval
tárgyal, utóbb az uralkodó fogadás
kihallgatáson. Este a külügyminiszte-
riumban bankettet rendeztek tisztele-
tére.

— **A Temesvári Magyar Dalárda va-
sárnap, július 6-án délelőtt tíz órákor**
tartja meg évi rendes közgyűlését. A
közgyűlést előkészítő válszkmányi
ülés holnap, július 2-án este kilenc óra-
kor lesz a piarista gimnázium zeneter-
mében.

— **Borzalmas felhőszakadás Erdély-
ben.** Tegnap este kilenc óra után Ko-
lozsvár felett hatalmas vihar vonult
el, amely órák hosszat tartott. A vihar
a telefonhálózatban nagy kárt tett és
a telefonösszeköttetés Kolozsvárral
megszakadt.

* **Tejivó- és uzsonnázócsarnok meg-
nyílt** Zsuzsi vezetésével, Józsefváros,
Hunyadi-ut 16. sz. a., Szécsi tapéta-
üzlet mellett.

— **Halálozás.** Maschek Vilma, a
Prochaska Ede és Fiai cég régi tiszt-
viselőnője, harminchét éves korában
meghalt. Temetése tegnap délután hat
órákor volt a gyárvárosi temető
Schwartz kápolnájából. Maschek Vil-
ma halálát nagyszámú rokonsága és
ismerőse gyászolja.

— **Anyakönyvi hírek.** Születtek:
Burai Gyula, Hayer Sándor, Subics
Dusán, Vidics Erzsébet. Meghaltak:
Mihai Mária 8, Koparcsak Rózsalia 77,
Maschek Vilma 37, Glazer Borbála 76
éves és Berger Kató néhány hónapos
korában.

— **Levert forradalom.** Boliviában a
forradalmat a kormánycsapatok már
leverték. Még csak a főváros, La Paz,
birtokáért folyik a harc. A felkelők
közül ötszázán elesetek, ezernél többen
megsebesültek.

— **Aratás közben meghalt.** Piller
Zoltán harminc éves temesvári soffőr
Mercyfalván az aratásnál dolgozott.
Munka közben hirtelen rosszul let-
ta el, majd összeesett és néhány perc
mulva meghalt. Az orvosi vizsgálat
megállapította, hogy a szerencsétlen
soffőr halálát szívinfarkus okozta.

— **Társas kirándulás.** A Glória-dal-
egylet vasárnap, július 6-án a gyiroki
erdőbe egész napi társas kirándulást
rendez. Ennivalót a résztvevők maguk
hoznak, italokról és szórakozásokról a
rendezés gondoskodik. Résztvételi
díj személyenként harminc lei. Jelent-
kezések a Glória-dalegylet működő
tagjainál és 13-65 telefonszám alatt
eszközölhetők.

— **Az állami magyar tannyelvű gim-
názium,** — volt régi polgáriskola, —
július hó 1-3-án délelőtt előzetes be-
iratást tart a leendő I. osztályu ta-
nulók részére. (Intézeti helyiség: Bel-
város, Balázstér, II. emelet.) — Az I.
osztályba beiratkozhatnak azon ma-
gyar anyanyelvű tanulók, akik az ele-
mi iskola IV. osztályát elvégezték.
Ezen előzetes beiratáshoz az elemi is-
kolai bizonyítvány felmutatása elég-
séges, de a szeptemberi beiratáshoz
még szükséges okmányok: a) születési
anyakönyvi kivonat, b) keresztleve-
l (egyházi), c) újraoltási bizonyítvány.
A beiratási díj 100 lei, az egészévi
tandij 300 lei. Szegénysorsu tanulók
szegénységi bizonyítvány felmuta-
tása mellett, tandíjmentességet is
kérhetnek. Tankönyvekkel az intézet
segélyalapja látja el a tanulókat.

Magyar pénzügyi tisztviselők nyugdíjazása. A pénzügyminiszter Nagy Gyula pénzügyi osztályfőnököt és Fehér József irodafőnököt nyugdíjazta. Mindkét főtisztviselő évtizedeken keresztül dolgozott a temesvári pénzügyigazgatásán és előzetesével, szolgálatkészségével nagy népességére tett szert.

Az új szesz törvény végrehajtása. A temesvári pénzügyigazgatásához tegnap megérkezett a pénzügyminiszteriumnak az új szesz törvény életbeléptetésére vonatkozó végrehajtási utasítása. A miniszter utasítja a pénzügyigazgatóságokat, hogy az új törvény intézkedéseit a legszigorúbban hajtsák végre. Különösen ügyeljenek arra, hogy a szesztermelés körül szabálytalanságok ne történjenek és feketeszesz ne kerülhessen forgalomba. A pénzügyminiszter, am egyben utasította a pénzügyigazgatóságokat, hogy a pálinkafőzéshez szükséges kazánokat a legnagyobb körültekintéssel számon tartásák.

A nagy pénzkrízis nem akadályozhatja meg abban, hogy olcsón és kitűnően szórakozhassék a gyárvarosi Szarvas kávéház kerthelyiségében. Minden este Stoppazzómi világhírű zsonglór, nagyszerűen idomlított kutyáival és a szenzációs Gibson görlikön kívül, Váradi Aladár újonnan szervezett társulatával lép fel. Műsorán a legújabb kabareészmok, bohózatok, egyfelvonásosok. Az előadás este tíz órakor kezdődik. Belpénz nincs. Reggelig nyitva. Kedvezőtlen idő esetén az előadást a kávéházban tartják meg.

Elkészítik a fizetésképtelen cégek európai statisztikáját. A hitelezői védegyeleték Bécsben lezajlott kongresszusán elhatározták, hogy a kongresszus átír a Népszövetséghez, hogy állítson össze a Népszövetség gazdasági ügyosztálya nemzetközi fizetésképtelenségi statisztikát, amely nyilván tartsa mindazokat, akik Európa valamennyi piacán valamikor is fizetésképtelenek voltak, akár magán, akár törvényes formák között egyezséget kértek és kaptak. Ennek a statisztikának célja az volna, hogy megtisztítsa az európai piacot azoktól az elemektől, akik a kereskedői hitel szempontjából nem megbízhatók.

Kajak

Füüdresszek

Külföldi különlegességek

WILLIAM WEISZ & FIUL

Kajak

Löffler-palota

Kajak

* Ne sirjon senki a külföldi nyaralás után, akit foglalkozása a városhoz köt. Felül a 3-as villamosra és pár perc múlva kint van a Pacsirtamező vendéglő hársfás kertjében, amely szebb minden külföldi nyaralónál. Spiegel Dezső, az Unió-klub volt főpincére, aki a vendéglő jelenlegi vezetője, gondoskodik róla, hogy vendégei úgy érezzék magukat, mintha estéjüket valamely pompás külföldi nyaralóhelyen töltenék. Erdélyi konyha, rostonsült, flékken és más válogatott ételek, szilási bor, frissen csapolt temesvári sör, olcsó ár, figyelmes kiszolgálás, pompás Bambo-jazz mind hozzájárul a jóérzéshez. A vendéglős bankettek, lakodalmak, gardenpartyk és nyári mulatságok rendezését is készségesen és jutányosan vállalja.

Sulyos vereséget szenvedett a Banatul csapata Resicán az ottani válogatott ellen

Vasárnap a másodosztályú bukaresti bajnokesapat, a CFR-vendégesapat lényegesen jobb játékot produkált, mint előző napon a Banatul ellen és a TAC ellen sikerült 4:3 arányban győznie. A TAC csapata szebb játékot mutatott, de balszerencse üldözte és ezért vesztette el a mérkőzést. A másodosztályú bajnokságban a Vulturul a Freidorffal találkozott és azt 1:0 (0:0) arányban legyőzte. Egyéb eredmények: Freidorff II.—Vulturul II. 2:1 (1:1), Vulturul törpe—Freidorff törpe 1:1 (1:0), TMTE II.—Hajduk II. 10:3 (2:1), Patria ifj. — Gyapjuipar ifj. 3:1 (1:0), Patria törpe—Kardostelepi törpe 7:1 (3:1).

Vidék.

A Banatul csapata Resicán szerepelt és az ottani válogatottól 9:1 (3:1) arányú sulyos vereséget szenvedett. A temesvári bajnok, a TMTE Lugoson játszott az új pályáját felavató LMTE ellen és sikerült 2:1 (1:0) arányban győzelmet aratnia. A Gyapjuipar Aradon az AMTE—Glória kombinált ellen játszott és attól 4:3 (2:1) arányú vereséget szenvedett. A zivatar miatt a mérkőzés a második félidőben félbeszakadt. Nagyváradon Nagyvárad válogatott csapata Arad legjobbjaival mérkőzött és a küzdelemből a nagyvárad válogatott került ki 2:0 (1:0) arányban győztesen. Kolozsvárott meglepetést keltett a Románia főlényes győzelme az Universitatea ellen. A mérkőzés eredménye 6:2 (1:1) volt.

Aradon tegnap atlétikai verseny volt, amelyen a TAC atlétái szép eredménnyel indultak.

Aradon vasárnap rendezték meg a regattabajnokságot is, melyben a te-

mesvári Előre Evezősegyület szép eredményt ért el. Az eredmények a következők: 1. Piláth (AAC). Elsőosztályú négyes kormányos: 1. Maros (Arad). Dubló: 1. Hajós (Arad). Skiff palánkos: 1. Előre (Temesvár). 2. Helas (Arad.) Négyes kormányos nélkül: 1. Előre (Temesvár), 2. Maros (Arad). Az Előre kitűnő aradi teljesítményével megnyerte a hölgyek díját, egy ezüst kupát, mely egy esztendeig birtokában marad, hogy jövőre újból megküzdjenek érte az evezős egyletek.

Külföld.

Genfben a futballtornát ünnepélyes keretek között nyitották meg, amelynek első mérkőzése a prágai Slávia és a Servette volt. A mérkőzést 7:0 arányú eredménnyel a Slávia nyerte meg. A magyar kupagyőztes a Boeskyai Zágrábban a HASK ellen győzött 3:2-re, míg a Ferencváros Varsóban a Poloniát intézte el 4:2 (1:1) eredménnyel.

Budapest atlétikai verseny volt, melynek eredményei a következők: 100 méter: 1. Gerő. 200 méter: 1. Raggam-bi. 400 méter: 1. Zsifvay. 800 méter: 1. Barsi. 1500 méter: 1. Szabó. Magasugrás: Kézsmárki 187 cm.

AZ UJPEST GYŐZELME GENF-BEN.

Az UTE, magyar futballbajnokság győztese Genfben mérkőzött Real Spanyol bajnokesapattal. A mérkőzést 3:1 (1:1) arányban a magyar csapat nyerte. Az UTE-ban különösen a védelem produkált olyan játékot, hogy a közönség a magyar bajnokesapattal percekig ünnepelte.

Ha Temesvárra jön, kérje mindenütt az ingyenes tájékoztatót (Condukatorul prin Timisoara).

— Szörnyethalt a kiváló angol pilóta. Londonból jelentik, hogy Leach őrnagy, a kanadai légi haderő helyettes parancsnoka, repülőgéppel lezuhant és szörnyethalt. Leach őrnagy egyik legjelesebb angol pilóta volt, aki a háboruban is kitüntette magát. Egyik légi párbajában, amelyet Richt-hofen báró német repülővel vívott, elvesztette az egyik lábát. Félállással is tovább légi szolgálatban maradt és számos bravurt hajtott végre.

TURUL

raktári

CIPÓIT

az

utolsó párig

elárusítani kívánja

Az árak ennek megfelelően vannak

leszállítva

Nézzé meg kirakati árainkat! :: TURUL fiók

Színház

Az operettegyüttes bemutatkozása. A kolozsvári magyar színház teljes operett személyzete és zenei kara Temesvárra érkezett és hétfőn megkezdte a próbákat. Az operettársulat bemutatkozása szerdán este lesz a Csunya lányban és a daab főszerepeit Kondor Ibolya, Betegh Bébi, Solthy György, Tompa Bl. Ihász Aladár játsszák.

Viktória. A kolozsvári magyar színház operettegyüttese esütörtökön tartja az első premiert, amikor Aladár Pálnak legújabb operettjét, a Viktoriát mutatja be. Budapesten a Király-színházban volt a Viktória bemutatója olyan hatalmas sikerrel, aminőre hosszú évek óta nem volt példa. A darab főszerepeit Temesvárt Kondor Ibolya, Betegh Bébi, Kőszegi Margit, Solthy György, Ihász Aladár és Tompa Béla alakítják. A Viktória négy egymásutáni estén kerül színpadra és az elővételi pénztár már az összes előadásokra árusítja a jegyeket.

Színházi műsor:

Kedd este kilenckor: Salamon és a bucsuvendégjátéka.

Szerda este félkilenckor: Csura lány (Az operettszemélyzet bemutatkozása).

Csütörtök este félkilenc órakor: Viktória (Operett-premier).

Péntek este félkilenc órakor: Viktória.

* Lunzerné izletes főztjét élvezheti július elsejétől a Zsuzsi vezetés alatt megnyitott Tejivócsarnokban. (Zsuzsiváros. Hunyadi-ut 16.) Abonneszt házában és házon kívül elfogadtatna. Menü 30 és 56 lei.

Autómosást villanyerővel 15 perc alatt legolcsóbban végzünk.

Boxok kiadók DEUTSCH

BOXGARAGE

Timisoara-Fabrica, Str. Dacilor (Fő-utca) 56. :: TELEFON 601



Gyermekkoszti-különlegességek
Világmárkák csakis

Sternfeld utóda

SCHWARTZ GYULA

üzletében kaphatók.

Temesvár 1., Mercy-u. 2.

Convocare

firme „Fabrica de Caramida si Ciment S. p. A.” din Timisoara, care se va tine adunarea generala ordinare in ziua de 14 Iulie 1930 ora 11 a. m. in sala de sedinta al intreprinderii.

Ordine de zii:

1. Alegerea presedintelui ad hoc grefierul si doi verificatori.
 2. Raportul consiliului de administratie si inaintarea bilantului si contului de profit si de pierde de anul 1929
 3. Raportul comitetului de supraveghere.
 4. Hotarare despre descarcarea drectiunei si comitetului de cenzori.
 5. Alegerea de membrii de consiliu de administratie si cenzori pe 3 ani
 6. Eventuale propuneri.
- Timisoara, la 1 Iulie 1930.

Directiunea.

Rádió

Műsor:

Kedd. (Július 1.) Budapest 11 óra 15: Szórakoztató zene. 5 óra 30: Könnyű zene. 9 óra 30: Nagy Margit operatársaság dalokat és operáriákat énekel. utána Magyar Imre és cigányzenekarának hangversenye. **Bécs.** 11 óra. Könnyű zene. 3 óra 30: Szimfonikus hangverseny. 8 óra: Salecki operatársaság hangversenye. 9 óra 30: Operatársaság hangversenye. **Breslau.** 7 óra: Gramofonzene. **Berlin.** 8 óra 30: Boieldieu Johann von Paris című vigoperájának előadása. **Belgrád.** 10 óra 30: Gramofonzene. 12 óra 45: Nemzeti dalok harmonika kísérettel. 7 óra 30: Rádiózenekar hangversenye. 8 óra: Énekhangverseny közvetítése Zágrábról. 10 óra 15: Kávéházi zene. **Bukarest.** 5 óra: Könnyű zene. 8 óra: Hangverseny. 8 óra 45: Szórakoztató zene. **Frankfurt.** 7 óra 35: Mozart Così fan tutte című operájának előadása. **Hamburg.** 8 óra: Hiller Hermann Ein reinisch Mädel című operettjének előadása. 10 óra 50: Kávéházi zene. **Leipzig.** 7 óra 45: Szórakoztató zene. **München.** 8 óra: Szimfonikus hangverseny. 9 óra 15: Operatársaság hangversenye. utána gramofon-tánczene. **Prága.** 8 óra: Zongorahangverseny. 9 óra 30: Kamarazene. 10 óra 15: Tánczene. **Róma.** 9 óra: Kamarazene. 10 óra 30: Tánczene. **Stuttgart.** 7 óra 30: Mozart Così fan tutte c. operájának közvetítése Frankfurtból. 10 óra 30: Zongorahangverseny. **Varsó.** 7 óra 50: Moniuszko Das verschwundene Schloss című operájának előadása, utána tánczene.

Szerda. (Július 2.) Budapest. 9 óra 15: Gramofonzene. 12 óra: Katonazene. 5 óra: A Tiszti Kaszinó zenekarának hangversenye. 6 óra 30: Bura Károly és cigányzenekarának hangversenye. 8 óra: Magyar versek, dalok és gondokaszámok Vizvári Mariska színművésznő, Maleczki Oszkár ének-művész és Kerpely Jenő gondokaművész közreműködésével. 9 óra 45: Másfélóra könnyű zene. 11 óra 15: Toll Árpád és cigányzenekarának hangversenye. **Bécs.** 11 óra: Gramofonzene. 12 óra: A Cerdanégyes hangversenye. 3 óra: A tengeri rabló című hangjáték előadása. 8 óra: Részletek Bach Sebestyén műveiből. 9 óra 15: Könnyű zene. **Breslau.** 7 óra: Kamarazene. 10 óra: Szimfonikus hangverseny. **Berlin.** 7 óra 40: Szórakoztató zene Leipzigból. 10 óra 30: Tánczene. **Belgrád.** 10 óra: Gramofonzene. 12 óra 40: Zene. 7 óra 30: Witting operatársaság dal- és áriaestje. 10 óra: Rádiónégyes hangversenye. **Bukarest.** 5 óra: Rádiózenekar hangversenye. 7 óra: Gramofonzene. 8 óra: Lazarescu zongoraművésznő hangversenye. 9 óra 15: Thaler csellóművész hangversenye. **Frankfurt.** 7 óra 30: Mikrofon a buvárharangban, mely a Rajna fenekét éri. 9 óra: Telemann zeneszerző műveiből hosszabb hangverseny. **Kattowitz.** 8 óra 15: Szimfonikus hangverseny. **Leipzig.** 7 óra 40: Szórakoztató zene. 10 óra 10: Jazz-band. **Milánó:** 7 óra 15: Könnyű zene. 8 óra 30: Operatársaság, majd tánczene. **München.** 9 óra 45: Koloratur-est. 10 óra 30: Kávéházi zene. **Prága.** 7 óra 35: Hangverseny. **Róma.** 9 óra: Szimfonikus hangverseny. **Varsó.** 7 óra 20: Gramofonzene. 8 óra 15: Hoehn Alfréd zongoraművész hangversenye. 9 óra 30: Áriák és dalok. 11 óra: Tánczene.

Közgazdaság

Leszállította a kormány gazdasági bizottsága a gabonaneműek kiviteli illetékét

A kormány gazdasági bizottsága tegnap fontos ülést tartott és azon az idei gabonatermés értékesítéséről folyt a vita. A gazdasági bizottság elhatározta, hogy a gabonaneműek kiviteli díját az értékesítés céljából leszállítja. Így a bizottság a buza, rozs és köles vagonkinti kiviteli illetékét az eddigi háromezer leiről ezer leire, a tengeri és zab vagonkinti kiviteli illetékét pedig az eddigi négyezer leiről ezernégyszáz leire szállította le. A rozs kiviteli illetékét megszüntették és az szabadon vihető ki az országból. A

kormány gazdasági bizottsága foglalkozott még a vasuti teherdíjtelekkel és úgy döntött, hogy haladéktalanul érintkezést keres a vasutigazgatósággal a tarifa fokozott leszállítására és javasolja, hogy az államvasutak éppen a gabona értékesítésének szempontjából kedvezményes tarifával továbbítsa a gabonaszállítmányokat. A gazdasági bizottság döntéséről Madgearu ipari- és kereskedelemügyi miniszter táviratilag értesítette Oprea Jánost, a temesvári kereskedelmi és iparkamara elnökét.

A Temesvári Utazó Kereskedők Egyesülete új vezetőséget választott

A Temesvári Utazó Kereskedők Egyesülete a belvárosi Dom-tér 1. szám alatti hivatalos helyiségében tartotta meg rendkívüli közgyűlését, amelyet élénk érdeklődés előzött meg. A közgyűlést Gruber Lajos elnök nyitotta meg, aki üdvözölte a tagokat és bejelentette, hogy megérkeztek a jóváhagyott új alapszabályok, melyek szükségessé teszik az új tisztikar megválasztását. Ezután Freund Mór titkár évi jelentése, majd a pénztári előterjesztés következett, melyből kitűnik, hogy a nehéz gazdasági viszonyok következtében számos tagot a tagdíj nem fizetés miatt ki kellett zárni az egyesületből. Oberländer Ferenc mint korelnök vezette az új választást és egyhangulag a következő tisztikart választották meg: elnök Grünberger Lajos, ügyvezető elnök Moskovitz Dezső, tiszteletbeli elnökök Koffler Izsák a bukaresti Utazó Kereskedők Egyesületének elnöke, Reinfeld Zsigmond és Henz József, alelnökök Wolf Mór, Wolf Armin és Muntean Miklós lettek. Igazgatósági tagok: Bajor Armin, Bauer Henrik, Friedmann Sándor,

Goldstein Gyula, Gottlieb Gyula, Hoffmann Vilmos, Rechnitzer Gyula, Grünwald Armin (Marosvásárhely), Kálmán Lipót, Löwinger Izidor, Luftschütz Károly, Ludwig Ernő, Messinger Mór, Molnár Dezső, Römer Géza, Müller Simon, Müller Vilmos, Neuhut László, Neumann Alfréd, Fehér József, Oberländer Ferenc, Pressburger Jenő, Ritter Károly, Sebestyén Béla, Schönbach Izsó, Schön Ede, Schwarz Lajos, Sugár Ákos, Stein Adolf, Stein Kálmán, Stern Samu, Szatmári Rezső, Szeiller Mihály, Szendrovits Mór, Potoczky Péter (Marosvásárhely); póttagok: Novák Gyula, Grosz József, Wallentin Vilmos, Theisz József, Pollák Izidor, Greber Bernát, Jónás Imre, Henning Károly, Tyroler Jenő, Friedmann József, Kaldori Sándor, Königstein Lajos, Schicketanz Bertalan, Forka Oszkár és Popper Gyula lettek.

A közgyűlés folyamán Grünberger elnök üdvözölte Stern Antal igazgatót, a marosvásárhelyi csoport megjelent elnökét.

Erber Dezső igazgató kinevezése. A temesvári és erdélyi közgazdasági élet egyik jelentős tényezőjének megérdemelt elöléptetéséről számolhatunk be. Erber Dezsőt, aki Nagyváradról nemrég került Temesvárra, mint a Magyar Általános Hitelbank romániai fiókjainak vezetője, a Magyar Általános Hitelbank budapesti igazgatósága érdemeinek újabb elismerésül központi igazgatóvá nevezte ki. Erber Dezső mint központi igazgató továbbra is Temesvárott marad és kiváló munkásságát az itteni piac nem fogja elveszíteni.

A TIMISIANA ÜGYE AZ IGAZSÁG TÜKRÉBEN ÉS AZ OKOK, MELYEK MAI HELYZETET ELŐIDÉZTEK címen Sitescu, a bank volt vezérigazgatója 150 oldalra terjedő pamfletet adott ki, mely sok ténybeli adatra mutat rá, azonban megfélemlíteni látszik arról, hogy ő is vezetője volt az intézetnek és ha hibák, bűnök vagy visszaélések történtek, ezek őt is terhelik. Lesz még alkalmunk a röpirat egyes részeire visszatérni, de futólagos áttekintés után is megállapítható Sitescu mosakodási szándéka, ami szép és talán helyénvaló is, azonban arról sem szabad megfeledkezni, hogy senki sem lesz fehérebb azáltal, ha másokat feketébbre mázol.

Nyári munkaidő. A Kereskedők Egyesülete közli, hogy július hó elsejétől kezdve hivatalos óráit a nyári hónapok tartamára délelőtt 8-1 óráig tartja. Délután sürgős esetekben Böhm Árpád dr. egyesületi ügyész (telefon 7-18) áll a tagok rendelkezésére.

A temesvári árutőzsde ideiglenes választmánya Rothbart Jakab elnökle mellett tegnap ülést tartott. Az ülés határozata szerint közbenjárni fog az árutőzsde megalakulását a miniszterium minél előbb jóváhagyja. Az ideiglenes választmány több felszólalás után úgy döntött, hogy az új választmánynak már a jövő héten átadja az ügyek vezetését és sürgeti az árutőzsde működésének megkezdését.

A budapesti tőzsde jegyzései. (Július 30.) Leszámitolóbank 87,3, Kereskedelmi Bank 104, Angol-Magyar Bank 77, Magyar Hitel 68, Pesti Haza 179, Drasche 128, Csáky-Prackfalvi 8, Urikányi 96, Rima 67, Salgó 37,9, Általános Készlet 550, Beocini 159, Nasci 127,9, Szikra 262, Ganz-Danubius 80, Magyar cukor 98, Délcukor 101,5, Lipták —, Egis 10, Nóva 28,2, Temesvári Szesz 24, Temesvár Sör 10,75.

Apróhirdetések

HIRDETŐINK FIGYELMÉBE.

Eveken át nagy anyagi áldozatok árán azt a kedvezményt nyújtottuk előfizetőinknek, hogy minden havi előfizetés után díjmentesen közölhetek egy-egy tíz szög terjedő apróhirdetést. A gazdasági viszonyok és a közügyek, a közjótékonyág érdekében hozott állandóan növekedő kiadásaink arra kényszerítettek, hogy az ingyenes hirdetések rendszerét augusztus hó elsejével megszüntessük. Kizárólag előfizetőinknek továbbra is azt a kedvezményt nyújtjuk, hogy ugyanazon apróhirdetés másodikori folytatolagos közlésénél huzonöt, harmadszori közlésénél ötven, negyedszeri közlésénél hetvenöt százalék engedményt adunk, ötödször pedig díjmentesen közöljük.

Mindazoknak, akik állást keresnek, vagy akik elfoglalható állást hirdetnek, apróhirdetését ötven százalékos kedvezménnyel közöljük. Tesszük ezt, hogy a nagy munkanélküliség közepette az állás-közvetítést olcsóbbá tegyük. Az ilyen állás-közvetítő hirdetés ára tíz szög tízenöt leí.

Egy szó ára a többi apróhirdetésnél három leí, vastagabb betűvel öt leí, legkisebb apróhirdetés harminc leí.

Az este hat óráig behozott apróhirdetések másnap reggel már megjelennek, az este hat óra után beküldött apróhirdetések másnap reggel csak husz százalék felárral jelenhetnek meg, vagyis ebben az esetben a legolcsóbb apróhirdetés ára harminchat leí.

A hirdetési díj minden esetben előre fizetendő, mert a számlakiírás és pénzeszedő elküldése költséggel jár.

Jelleges hirdetések címét a kiadóhivatal nem közölheti. Ilyen hirdetésekre a jellegével ellátott írásbeli ajánlatot kell beküldeni.

Józsefvárosban apróhirdetéseket eredeti áron felvesz a Déli Hírlap részére: March-trafik, Kút-tel-tér 1.

Alkalmazás

Ferdinand kávéház

kávészóznót azonnali belépésre felvesz. (2067)

Kifutófiu

felvétetik a Helicon-nyomdában. (2070)

Minden házban szükségét, szabadalmazott használati cikk állandó eladására

Ügynökök

kerestetnek. Felvilágosítást nyújt:

Messinger & Comp.

II., Str. 3 August 8.

Állást keres

Német, magyar, románul

beszélő idősebb ember kevés igénnyel alkalmazást keres. Cimeket a kiadóba kérek. (2065)

Adás-vétel

Bérház

sarok, emeletes, Erzsébetváros legszébb helyén, évi még fokozható jövedelem 330.000 leí, — eladó. Bővebbet: Birnstill, III., Teleky-utca 2. (1205)

Apróhirdetések

Adás-vétel

Olcso jégszekrények

kaphatók Horváth Imre bádognál, IV., Fröbl-utca 25 (Csermák-udvar). (2033)

Új butorraktár

Mindennemű butorok, hálók, ebédők, ariszobák, konyhaberendezések legolcsóbb árban Rosenberg asztalosnál, I., Kinizsi-u. 3. az udvarban. (1074)

Boksánbányán

központban teljesen pormentes, csendes utcában egy szép családi ház túlsányosan eladó. 3 szoba, előszob, konyha, éléskamra, külön udvari szoba és egy szoba, konyha, éléskamra külön udvari lakással. — Pince teljesen betonozva, udvar kövezve, kut kitünő ivóvízzel, kis konyhakert és fedett kapubejárattal. Villanyvilágítás bevezetve. Összes szükséges mellékhollyégekkel. Közlebbit a kiadóban. (1945)

Kerések bérbe

4-6 lóerős Diesel-motort, 3-4 collos szivattyúval november 1-ig. Ajánlatokat Mutics-vendéglő, II., Buziási-ut 12 sz. alá kérek. (2064)

Kertibutorok

káka vesszőfonásu, és kanárimadarak kaphatók. III., Király-utca 99. (2062)

Női varrógép

használt kis Singer, — olcsón eladó. Cim a kiadóban. (2060)

Lakás

November elsejére

modern, háromszobás lakást Erzsébet-Józsefvárosban kersek. Ajánlatokat „Kertes lakás előnyben” jelígre Fehér Olga hirdetési irodájába kérek. Dózsa-utca 7. Tel. 1900. (795)

Egy szoba-konyha

kiadó. Bővebbet: Hofgärtner fatelep, III., Ujlaki-utca 11. (2061)

Kersek

előbbi beköltözésre 2-3 szobás lakást, lehetőleg Erzsébet- vagy Józsefvárosban. Kertes családi ház előnyben. Magas bért fizetek. Villamoshoz közel. Fehér Olga hirdetési irodája. Dózsa-utca 7. Tel. 1900. (796)

Olcson kiadó

világos kis pinceszoba, vízvezeték és villanyvilágítással. III., Teleky-utca 1. sz. (2066)

Ujonnán épült

két szobás ház, kerttel kiadó és egy ugyanolyan ház közel a Belvároshoz eladó. Mercy-utca 1, ház mesternél. (2063)

Butorozott szoba

ujonnán berendezve és festve kiadó. I., Fröbl-utca 2. II. em. (2068)

Különféle

Átadó olcsón

főútvonalon üzlet, berendezéssel együtt. Cim a kiadóban. (2027)

Szegedi kereskedők

Diák-internátusa Szeged, Fodor-u. 33. Póstaíók 87. Fennáll 20 éve. Felvesz iskolába járó fiúövendékeket. Tájékoztatót küld. (208)

Lakások

tisztítása, portalanítása, parkettgyalulás, surolás és kefézés. Poloska, bogarak, patkányok irtása nehéz gázzal garantálva. Ruvin Vállalat, III., Püspök-ut 5. (309)

Felelős kiadó: VARNAY ELEMÉR dr.

EGY LÉHA EMBER TÖRTÉNETE

(A nagyháboru-előtti kisidőből)

Írta: VIDA PÉTER

A Déli Hírlap eredeti regénye.

— 9. folytatás —

Felvidult a gondolatra, hogy pár nap múlva tehát kénytelen-keletlen élni fog a fognak lustult idegei. Lóháton vághat neki az ébredő hajnalnak s arcát üde szellő fogja cirogatni, melyei a kellő nap üzi az éjszakát... Nagyszerű lesz! Nagyszerű! — örvendett szívből. S mintha beteg — mély álomból ébredne, egészen feszitően nagyot nyújtózott, csöppet sem törődve azzal, hogy az utcán van, ahol egyesek talán még meg is botránkoznak ilyesmin.

Kinyújtott karjait azonban nagyhirtelen bevonta, mikor egy női hang zenéje csapott a füléhez:

— Mi az? Megint éjszakázott? Nem aludta ki magát?

Eszter volt.

Fehér ruhájában úgy állt előttük, mint egy tavaszi tünemény, és mosolygott, mint maga a tavasz.

Grindebeck gyorsan „kihuzta magát”. Talán nem is illett ehhez a „stramm” testtartáshoz a hangos, örömteli köszöntés:

— A! Kezét csókolom!

Arasztoz visszont annyira elbámult rajta, de annyira, hogy még köszöneti is elfeledte. Amit Eszter persze rögtön kifogásolt is:

— És maga? Talán irigyli tőlem a „jónapot!”-ot... Pedig elkelné a jó nap, hogy meg ne ázszam délután, mert nyitott kocsin jöttem, megyek Bevásárolnom kell egymást és... és igazán örülök, hogy közben magukat is láthattam. Hiszen már fél éve nem találkoztunk!

— Bizony már annyi ideje! — állapította meg szomorkásan Loránd —

— Már azt sem tudtam, van-e, és még? De hát maga nemigen mutatkozik itt a városban, én meg nem állhatok be magukhoz, csak úgy... — Miért ne?! — vetette fel fejét.

Aztán erősen a szemébe nézett és még mondott valamit:

— Tudja, hogy én is vágyódtam már hallani magáról? Vártam is, hogy ad valami életjelt, ha másképp nem, legalább rövid pár sorban...

S mintha tulsokat mondott volna, könnyed mosollyal gyorsan hozzáfűzte:

— Gyűjtöm ám a szép művészkarthyákat!

— Holnap husz darabot küldök egyszerre! — ajánkozott Grindebeck.

— Köszönettel nyugtázom. De tudja-e legalább, hová küldje?

Természetesen nem tudta, ellenben Arasztoz büszkén vágta ki, hogy:

— Keszedombra.

Hangja megbicsaklott az örömtől, hogy ő ezt tudja és Eszternek be is

igazolhatta, hogy tudja. De elpirult belé, mert maga is tisztában volt azzal, hogy ez milyen nagyon gyerekes öröm. Egészen olyan, amilyen egy tizenhat esztendő diákot füt, aki — szerelmes.

Eszter mosolygott. Ugy tett, mintha esodálkozna:

— Maga tudja, Loránd? Maga?! Érdelklődött utána, hol lakom?! Nahát és nahát! Ez igazán megható! Ennyit nem tételeztem fel magáról, aki annakidején arra sem volt kíváncsi, hogy ki lánya, miféle lesz a pártner egy hosszú ebédidőn keresztül; emlékszik?... No de, Isten velük! Sietek. Már délre jár s még beesukják orrom előtt az üzleteket... Különbent ezentul gyakrabban leszek a városban. A jövő héten is. Ha künn lesznek a kórzon, megint találkozhatunk.

Elköszönt és a következő pillanatban már el is tűnt a járókelők tömegében.

Grindebecknek még percek múlva is szalutálva ragadt sapkájához a keze.

— Herr Hauptmann! Öfensége már rég eltűnt, nem kell már „frontot vágni”, — figyelmeztette nevetve Arasztoz.

— Ja, hast Recht! Igazán: wie eine Hoheit!... Na, mit szólsz hozzá?

— Hogy mit szólok hozzá?... Azt, hogy... — valami eszébe ötlött: — hogy el is kísérhettük volna!

— Jesszus! Hát persze!... Lám, wir sind doch beide grosse Esel!

Ezt elismerte Arasztoz is:

— Bizony!...

S megint eszébeötlött valami:

— De hallod-e? Azt mondta Eszter, hogy ezentul gyakran lesz itt, a jövő héten is; hát fene azt a lögyakorlatot! nekem most már semmi kedvem sincs elmenni innen.

— Hja, ezen nem lehet segíteni. Befehl ist Befehl! — vont vállat a százas.

VI.

Az üteg dühörögve vonult végig a városban. A két trombitás felváltva, de szakadatlanul fújta a Generalmarsehot. A jámbor polgárok felriadtak hajnali álmukból. A kapukból papucsos, mezitlábás eselédlyok rohantak elő, hogy nézzék a vonuló katonákat. Némelyik ablakban félrevonták a fehér csipkefüggönyt és borzas női fejek jelentek meg mögötte. Valahonnan egy kis zsebkendővel intettek, Grindebeck megvillogtatta kardját és visszaintett.

Arasztoz hadnagy a harmadik százaskasz élén lovagolt.

Dereka lágyan ringott a nyeregben, mégsem lelt semmi örömet ebben a

mozgásban. Az utca hódoló bámulata sem töltötte el semmi katonás örögséggel. Alig néhány nap előtt az első percekben, ó igen, akkor is képzelt el mindezt, ezt az élvezést a városból, hanem hát azóta jelent a városban Eszter és találkozt vele és a jövő héten megint találkozni lesz és akkor már nem lalálkozhat el, mert akkor ő már nem lehet... Mert rettenetes találmánya a végrendjének a katonai egyenruha! helyt ez felkerül a testre, az ember nem ember többé, hanem csupán valami nagy gépnek kicsinyke csavara, amelyik csakis úgy mozoghat, ahogyan az az egész gépezet kívánja, a veteli. „Maul halten und weiter den!”

Nagyon kedvtelen volt. Kedvtelene tette a korai felkelés is. Nem tud örülni a hajnalnak sem, ahogyan a szintén elképzelt rövid néhány nap előtt. Pedig messzi előttük épp megbontakozott ki teljes pompájában a reggel. Az ég alján hosszú, keskeny, vörös csik jelent meg. A keskeny eszemindinkább, mindinkább szélesedte, hogy fönnebb sárgás lilaszinbe, majd meg a zöldesen szürke égbe olvadt. És egyszerre felbukkant valahonnan a mélyből a nap nagy, tüzpiros korongja. Ugyanakkor ért az üteg a városi kövezetről a sima, puha országútra. Az ágyuk és löszereskocsik már nem dühörögtek, zörögtek olyan vesztettül, ám annál vesztettebb volt por; vastag felhőkben hömpölygött kerekük meg lópaták alól a lovascszájához.

Arasztoz nyelte, nyelte és káromkodott, szitkozódott. Dühösen tekintett előre, hogy mikor dugja már hüvelybe kardját Grindebeck, mikor vezényel már „pihenj!”-t.

Végre megtörtént ez is.

A tenyerek megcsapkodták a loval nyakát, a szárazakat megeresztették az eddig egyenes, majdnem merev emberháta lágy hajlásba omlottak.

Aztán a magasba emelkedett a parancsnok sapkája:

— „Tiszt urak, hozzám!” — jelentette katonanyelven ez a mozdulat.

Arasztoz belevágta sarkantyuját a lova vékonyába, néhány ugrás, egy rövid vágta, s máris ott termett Grindebeck mellett a maga keservével:

(Folyt. köv.)

Francia-angol szabászati

karuzst tartok 800 és 1000 leiert. Tanítom: karangruha, reformruha, kosztümök, köppenek legdivatosabb szabását. Vidékiek lakást is nyerhetnek. E. Meser, IV., Hunyadi-ut 21. Elite mellett. (2058)

Olcso cipőjavítás!

Talpalások elpusztíthatlan erős anyagból. Férfi cipőtalpalás sarokkal 160 lei. Női talp és sarok 110 lei. Cipő 55 lei, férfi cipőfestés 75 lei. Öv. Bőrsze Emilné, IV., Bem-u. 9. Levelezőlap hívásra házhoz megyek. (1472)

Gyermek-nyaraló

6-10 évesek számára. Orsova, Str. Traian 84. szám. Tanárnői felügyelet! Kitünő ellátás!

Legolesobb házi koszt

havi abonoma 1100 lei, étlap szerint 1500 lei, ebéd 25 lei, vacsora 15 lei. II., Fő-u. 6. Posta mellett. (2069)

Igen olcsón kapható

nagyobb tétel

MAKULATURA

Cim a kiadóban.

Nyomatott a „HELICON” Bánáti Nyomda Részvénytársaságnál, Tiuvara.